

**Poland-Sosnowiec: Construction supervision services****OJ S 192/2019 04/10/2019****Contract award notice****Services****Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

**Section I: Contracting authority**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: Gmina Sosnowiec – reprezentowana przez Prezydenta Miasta Sosnowca Pana Arkadiusza Chęcińskiego

Postal address: al. Zwycięstwa 20

Town: Sosnowiec

NUTS code: PL22B Sosnowiecki

Postal code: 41-200

Country: Poland

Contact person: Urząd Miasta Sosnowca, Wydział zamówień publicznych, ul. Mościckiego 14, 41-200 Sosnowiec, II piętro, pokój 213

E-mail: [j.sarecka@um.sosnowiec.pl](mailto:j.sarecka@um.sosnowiec.pl)

Telephone: +48 322960721

Fax: +48 322960581

**Internet address(es):**

Main address: [www.um.sosnowiec.pl](http://www.um.sosnowiec.pl)

Address of the buyer profile: [www.um.sosnowiec.pl](http://www.um.sosnowiec.pl)

**I.4. Type of the contracting authority**

Regional or local authority

**I.5. Main activity**

General public services

**Section II: Object**

---

**II.1. Scope of the procurement****II.1.1. Title**

Pełnienie funkcji Inżyniera Kontraktu dla zadań: 1. Zaprojek. i wykonanie ścieżki rowerowej w ul. Grota-Roweckiego część III .2. Przebudowa ul. Ostrogórskiej w Sosnowcu – etap I

Reference number: WZP.271.1.81.2019.JS

**II.1.2. Main CPV code**

71520000 Construction supervision services

**II.1.3. Type of contract**

Services

**II.1.4. Short description**

Przedmiotem zamówienia jest: Pełnienie funkcji Inżyniera Kontraktu dla zadań:

1. Zaprojektowanie i wykonanie ścieżki rowerowej w ul. Grota-Roweckiego część III w ramach projektu pn. „Modernizacja infrastruktury autobusowo-tramwajowej na terenie Sosnowca – budowa i rozbudowa małych węzłów przesiadkowych i łączących je ścieżek rowerowych”.
2. Przebudowa ul. Ostrogórskiej w Sosnowcu – etap I.

#### **II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: yes

#### **II.1.7. Total value of the procurement**

Value excluding VAT: 26 900,00 PLN

### **II.2. Description**

#### **II.2.1. Title**

Zaprojektowanie i wykonanie ścieżki rowerowej w ul. Grota-Roweckiego część III w ramach projektu pn. Modernizacja infrastruktury autobusowo-tramwajowej...

Lot No: 1

#### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

71520000 Construction supervision services

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: PL22B Sosnowiecki

Main site or place of performance: Sosnowiec, POLSKA

#### **II.2.4. Description of the procurement**

Część 1 – pełnienie funkcji inżyniera kontraktu dla zadania pn. Zaprojektowanie i wykonanie ścieżki rowerowej w ul. Grota-Roweckiego część III w ramach projektu pn.: „Modernizacja infrastruktury autobusowo-tramwajowej na terenie Sosnowca – budowa i rozbudowa małych węzłów przesiadkowych i łączących je ścieżek rowerowych”.

Zakres rzeczowy zadania:

- łączna długość ciągu pieszo-rowerowego do wykonania około 114 mb,
- łączna długość zieleńców do wykonania i zagospodarowania: około 114,00 mb,
- szerokość ciągu pieszego – min. 1,5 m w świetle,
- szerokość ciągu rowerowego – 2 m w świetle.

Projekt współfinansowany jest ze środków Unii Europejskiej Regionalny Program Operacyjny Województwa Śląskiego na lata 2014–2020 (Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego) dla osi priorytetowej: IV. Efektywność energetyczna, odnawialne źródła energii i gospodarka niskoemisyjna dla działania: 4.5. Niskoemisyjny transport miejski oraz efektywne oświetlenie dla poddziałania: 4.5.1. Niskoemisyjny transport miejski oraz efektywne oświetlenie – ZIT. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia dla części 1 i części 2 stanowi załącznik nr 3 do SIWZ.

Jeżeli Zamawiający w opisie przedmiotu zamówienia wskazał znaki towarowe, patenty, pochodzenia lub źródła a także normy, aprobaty techniczne oraz systemy odniesienia, dopuszcza zaoferowanie rozwiązań równoważnych opisanym, pod warunkiem zachowania przez nie takich samych minimalnych parametrów technicznych, jakościowych oraz funkcjonalnych itp. Wykonawca, który powołuje się na rozwiązania równoważne opisane przez Zamawiającego, jest obowiązany wskazać, że oferowany przez niego przedmiot zamówienia spełnia wymagania określone przez Zamawiającego.

#### **II.2.5. Award criteria**

Quality criterion - Name: Doświadczenie inspektora nadzoru / Weighting: 40 %

Price - Weighting: 60 %

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:

yes

Identification of the project: 03G4/16

#### **II.2.14. Additional information**

Termin wykonania zamówienia:

część 1:

Termin realizacji robót budowlanych do dnia 31.10.2019 r.

Termin realizacji umowy na pełnienie funkcji inżyniera kontraktu do dnia 29.11.2019 r.

### **II.2. Description**

#### **II.2.1. Title**

Przebudowa ul. Ostrogórskiej w Sosnowcu – etap I

Lot No: 2

#### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

71520000 Construction supervision services

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: PL22B Sosnowiecki

Main site or place of performance: Sosnowiec, POLSKA

#### **II.2.4. Description of the procurement**

Część 2 – pełnienie funkcji Inżyniera Kontraktu dla zadania pn. „Przebudowa ul. Ostrogórskiej w Sosnowcu – Etap I”.

Zadanie obejmuje:

przebudowę ul. Ostrogórskiej, od KM 0+020.00 do KM 0+405,51,

przebudowę ul. Jagiellońskiej na długości ok. 50 m,

przebudowę zjazdów,

przebudowę placów parkingowych,

budowę zatok postojowych,

przebudowę chodników,

budowę ścieżek rowerowych,

budowę kanału technologicznego,

przebudowę skrzyżowań,

przebudowę sieci i urządzeń infrastruktury technicznej kolidującej z planowanym

przedsięwzięciem:

sieci kanalizacji deszczowej,

sieci elektrycznych,

oświetlenia ulicznego,

sieci teletechnicznych,

sieci wodociągowej,

sieci gazowej.

Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia dla części 1 i części 2 stanowi załącznik nr 3 do SIWZ.

Jeżeli Zamawiający w opisie przedmiotu zamówienia wskazał znaki towarowe, patenty, pochodzenia lub źródła a także normy, aprobaty techniczne oraz systemy odniesienia,

dopuszcza zaoferowanie rozwiązań równoważnych opisanym, pod warunkiem zachowania przez nie takich samych minimalnych parametrów technicznych, jakościowych oraz funkcjonalnych itp. Wykonawca, który powołuje się na rozwiązania równoważne opisane przez Zamawiającego, jest obowiązany wskazać, że oferowany przez niego przedmiot zamówienia spełnia wymagania określone przez Zamawiającego.

#### **II.2.5. Award criteria**

Quality criterion - Name: Doświadczenie Inspektora Nadzoru / Weighting: 40 %

Price - Weighting: 60 %

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

#### **II.2.14. Additional information**

Termin wykonania zamówienia :

część 2:

Termin realizacji robót budowlanych do dnia 29.11.2019 r.

Termin realizacji umowy na pełnienie funkcji Inżyniera Kontraktu do dnia 20.12.2019 r.

### **Section IV: Procedure**

---

#### **IV.1. Description**

##### **IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

##### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

##### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

#### **IV.2. Administrative information**

##### **IV.2.1. Previous publication concerning this procedure**

Notice number in the OJ S: [2019/S 122-298664](#)

##### **IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system**

##### **IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice**

### **Section V: Award of contract**

---

**Lot No: 1**

**Title:**

Zaprojektowanie i wykonanie ścieżki rowerowej w ul. Grota-Roweckiego część III w ramach projektu pn. Modernizacja infrastruktury autobusowo-tramwajowej...

A contract/lot is awarded: yes

## **V.2. Award of contract**

### **V.2.1. Date of conclusion of the contract**

24/09/2019

### **V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 7

Number of tenders received from SMEs: 7

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 7

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

### **V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: WMC Inżynieria Wanda Czopek

Postal address: Troks 103

Town: Olkusz

NUTS code: PL22B Sosnowiecki

Postal code: 32-300

Country: Poland

The contractor is an SME: yes

### **V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Total value of the contract/lot: 4 850,00 PLN

### **V.2.5. Information about subcontracting**

The contract is likely to be subcontracted

## **Section V: Award of contract**

---

**Contract No:** 2

**Lot No:** 2

**Title:**

Przebudowa ul. Ostrogórskiej w Sosnowcu – etap I

A contract/lot is awarded: yes

## **V.2. Award of contract**

### **V.2.1. Date of conclusion of the contract**

30/09/2019

### **V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 7

Number of tenders received from SMEs: 7

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 7

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

### **V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Wojtyła Investment Sp. z o.o.

Postal address: Przybyły 10/4  
Town: Bielsko-Biała  
NUTS code: PL225 Bielski  
Postal code: 43-300  
Country: Poland  
The contractor is an SME: yes

#### **V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Total value of the contract/lot: 22 050,00 PLN

#### **V.2.5. Information about subcontracting**

### **Section VI: Complementary information**

---

#### **VI.3. Additional information**

Jeżeli wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania poza terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, zamiast dokumentów, o których mowa w:

1.1. w pkt 8.1. rozdz. IX SIWZ – składa informację z odpowiedniego rejestru albo, w przypadku braku takiego rejestru, inny równoważny dokument wydany przez właściwy organ sądowy lub administracyjny kraju, w którym Wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania lub miejsce zamieszkania ma osoba, której dotyczy informacja albo dokument, w zakresie określonym w art. 24 ust. 1 pkt 13, 14 i 21 ustawy Prawo zamówień publicznych;

1.2. pkt 8.2. – 8.4. SIWZ – składa dokument lub dokumenty wystawione w kraju, w którym wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania, potwierdzające odpowiednio, że:

a) nie zalega z opłacaniem podatków, opłat, składek na ubezpieczenie społeczne lub zdrowotne albo że zawarł porozumienie z właściwym organem w sprawie spłat tych należności wraz z ewentualnymi odsetkami lub grzywnami, w szczególności uzyskał przewidziane prawem zwolnienie, odroczenie lub rozłożenie na raty zaległych płatności lub wstrzymanie w całości wykonania decyzji właściwego organu,

b) nie otwarto jego likwidacji ani nie ogłoszono upadłości.

2. Dokumenty, o których mowa w pkt 9.1 i pkt 9.2 lit. b) SIWZ, powinny być wystawione nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert. Dokument, o którym mowa w ust. 9.2 lit. a) SIWZ, powinien być wystawiony nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem tego terminu.

3. Wykonawca mający siedzibę na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, w odniesieniu do osoby mającej miejsce zamieszkania poza terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, której dotyczy dokument wskazany w pkt 9.1, SIWZ składa dokument, o którym mowa w pkt 9.1, SIWZ w zakresie określonym w art. 24 ust. 1 pkt 14 i 21 ustawy Prawo zamówień publicznych. Jeżeli w kraju, w którym miejsce zamieszkania ma osoba, której dokument miał dotyczyć, nie wydaje się takich dokumentów, zastępuje się go dokumentem zawierającym oświadczenie tej osoby złożonym przed notariuszem lub przed organem sądowym, administracyjnym albo organem samorządu zawodowego lub gospodarczego właściwym ze względu na miejsce zamieszkania tej osoby. Przepis pkt 11 Rozdz. IX SIWZ zdanie pierwsze stosuje się.

4. Wykonawca zobowiązany jest przed upływem terminu składania ofert wnieść wadium w wysokości: 150,00 PLN (słownie: sto pięćdziesiąt złotych 00/100) w przypadku składania oferty na część nr 1 zamówienia; 2.500,00 PLN (słownie: dwa tysiące pięćset złotych 00/100) w przypadku składania oferty na część nr 2 zamówienia.

5. Wykonawca w terminie 3 dni od zamieszczenia na stronie internetowej informacji, o której mowa w art. 86 ust. 5, przekazuje Zamawiającemu oświadczenie o przynależności albo braku przynależności do tej samej grupy kapitałowej, o której mowa w art. 24 ust. 1 pkt 23 ustawy

Prawo zamówień publicznych zgodnie ze wzorem stanowiącym załącznik nr 2 do SIWZ. Wykonawca zobowiązany jest złożyć oświadczenie, o którym mowa w niniejszym ust. za pomocą Platformy do elektronicznej obsługi zamówień publicznych. Oświadczenie musi być złożone w formie elektronicznej opatrzonej kwalifikowanym podpisem elektronicznym.

6. Wykonawca, który polega na zdolnościach lub sytuacji innych podmiotów, musi udowodnić Zamawiającemu, że realizując zamówienie, będzie dysponował niezbędnymi zasobami tych podmiotów, w szczególności przedstawiając zobowiązanie tych podmiotów do oddania mu do dyspozycji niezbędnych zasobów na potrzeby realizacji zamówienia.

7. Zamawiający ocenia, czy udostępniane Wykonawcy przez inne podmioty zdolności techniczne lub zawodowe lub ich sytuacja finansowa lub ekonomiczna, pozwalają na wykazanie przez wykonawcę spełniania warunków udziału w postępowaniu oraz bada, czy nie zachodzą wobec tego podmiotu podstawy wykluczenia, o których mowa w art. 24 ust. 1 pkt 13–22 i ust. 5 pkt 1 oraz pkt 8 ustawy Prawo zamówień publicznych.

#### **VI.4. Procedures for review**

##### **VI.4.1. Review body**

Official name: Urząd Zamówień Publicznych — Sekretariat Departamentu Odwoławczego

Postal address: ul. Postępu 17A

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: [odwolania@uzp.gov.pl](mailto:odwolania@uzp.gov.pl)

Internet address: <http://www.uzp.gov.pl>

##### **VI.4.3. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Cd. z sekcji VI.3)

8. W celu oceny, czy Wykonawca polegając na zdolnościach lub sytuacji innych podmiotów na zasadach określonych w art. 22a ustawy Prawo zamówień publicznych, będzie dysponował niezbędnymi zasobami w stopniu umożliwiającym należyte wykonanie zamówienia publicznego oraz oceny, czy stosunek łączący Wykonawcę z tymi podmiotami gwarantuje rzeczywisty dostęp do ich zasobów, Zamawiający żąda dokumentów, które określają w szczególności:

8.1. zakres dostępnych Wykonawcy zasobów innego podmiotu;

8.2. sposób wykorzystania zasobów innego podmiotu, przez Wykonawcę, przy wykonywaniu zamówienia;

8.3. zakres i okres udziału innego podmiotu przy wykonywaniu zamówienia publicznego;

8.4. czy podmiot, na zdolnościach którego Wykonawca polega w odniesieniu do warunków udziału w postępowaniu dotyczących wykształcenia, kwalifikacji zawodowych lub doświadczenia, zrealizuje roboty budowlane, których wskazane zdolności dotyczą.

9. O udzielenie zamówienia mogą ubiegać się wykonawcy, którzy:

9.1. nie podlegają wykluczeniu; ponadto Zamawiający wykluczy z postępowania Wykonawcę wobec którego zachodzą przesłanki z art. 24 ust. 5 pkt 1 i 8 ustawy Pzp;

9.2. spełniają warunki udziału w postępowaniu.

10. Wykonawca, który powołuje się na zasoby innych podmiotów, w celu wykazania braku podstaw do wykluczenia składa dokumenty, o których mowa w pkt 8.1.– 8.7. rozdz. IX SIWZ odnośnie tego podmiotu.

11. W przypadku wspólnego ubiegania się o zamówienie przez Wykonawców dokumenty, o których mowa w pkt 7 oraz w pkt 8.1. – 8.7. SIWZ należy złożyć odnośnie każdego z Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia. Natomiast dokumenty, o

których mowa w pkt 8.8. – 8.9. SIWZ Wykonawcy składają tak, aby wykazać, że wspólnie spełniają warunki udziału w postępowaniu.

12. Wykonawca związany będzie złożoną ofertą przez okres 60 dni. Bieg terminu związania ofertą rozpoczyna się wraz z upływem terminu składania ofert.

13. Zamawiający dokona wyboru najkorzystniejszej oferty w oparciu o następujące kryteria oceny:

13.1. ceny brutto (waga 60 %)

13.2. Doświadczenie Inspektora Nadzoru (waga 40 %).

Za najkorzystniejszą ofertę zostanie uznana ta spośród nieodrzuconych ofert, która uzyska najwyższą łączną ocenę w dwóch kryteriach oceny.

14. Zamawiający przewiduje udzielenie zamówień, o których mowa w art. 67 ust. 1 pkt 6 ustawy Prawo zamówień publicznych polegających na powtórzeniu podobnych usług w zakresie części 2. Ewentualny zakres usług jest tożsamy z zakresem przewidzianym dla zamówienia podstawowego. Zamówienie zostanie ewentualnie udzielone na warunkach określonych w ustawie Prawo zamówień publicznych w trybie zamówienia z wolnej ręki.

#### **VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

Internet address: <http://www.uzp.gov.pl>

#### **VI.5. Date of dispatch of this notice**

30/09/2019